

Протокол
по
Поправкам к Статье 9 (7) Соглашения о Содействии
и защите инвестиций между странами-членами ОЭС

На втором совещании Министров финансов и экономики, состоявшегося 5-7 апреля 2007 г. в Анталии/Турция, были согласованы следующие поправки к параграфу 7 статьи 9 Соглашения о содействии и защите инвестиций между странами-членами ОЭС:-

«Когда конкретный инвестиционный контракт между Договаривающейся стороной или любой из его субъектов и инвестором другой Договаривающейся стороны предусматривает урегулирование спора в соответствии с признанным международным арбитражным судом, инвестор не может ссылаться на урегулирование споров в рамках настоящего Соглашения.

Соответствующее правительство инвестора не может вмешиваться в арбитражное решение в соответствии с положениями настоящего Соглашения, если принимающая сторона договора или его субъекты не согласуют решение в течение двух месяцев с даты, к которой это решение относится».

2. Этот Протокол будет приложен к оригиналу документа, который был депонирован Секретариату ОЭС в соответствии со Статьей 17 (2) Соглашения, и будет считаться неотъемлемой ее частью.

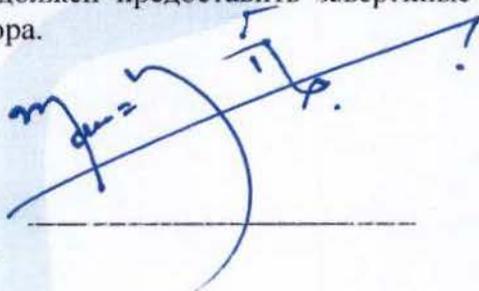
3. Составлено в Анталии/Турецкая Республика 7 апреля 2007 г. в двух подлинных экземплярах на английском и русском языках, имеющих одинаковую юридическую силу. В случае расхождений в английском и русском тексте, превалирует английская версия. Депозитарий должен предоставить заверенные копии всем Договаривающимся сторонам договора.

ОТ ИМЕНИ
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ АФГАНИСТАН

ОТ ИМЕНИ
АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

ОТ ИМЕНИ
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ИРАН

ОТ ИМЕНИ
РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН



ОТ ИМЕНИ
КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

ОТ ИМЕНИ
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ПАКИСТАН

ОТ ИМЕНИ
РЕСПУБЛИКИ ТАДЖИКИСТАН

Sady Aziz - PAKISTAN

ОТ ИМЕНИ
ТУРЕЦКОЙ РЕСПУБЛИКИ

Must Yaman

ОТ ИМЕНИ
ТУРКМЕНИСТАНА

ОТ ИМЕНИ
РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

